

**A STRUCTURAL STUDY OF THE
VERB IN CLASSICAL SINHALESE**

A THESIS SUBMITTED BY

REV. MORAKANDEGODA ARIYAWANSA

UNDER THE GUIDANCE OF

PROF. SONAL KULKARNI-JOSHI

FOR THE DEGREE OF

DOCTOR OF PHILOSOPHY IN LINGUISTICS

TO

THE DEPARTMENT OF LINGUISTICS

**DECCAN COLLEGE POST GRADUATE AND RESEARCH
INSTITUTE**

PUNE 411006

(DEEMED UNIVERSITY)

MARCH 2016

CERTIFICATE

Certified that the work incorporated in this thesis

‘A Structural Study of the Verb in Classical Sinhalese’

submitted by Rev. Morakandegoda Ariyawansa Thero was carried out by the student under my supervision. Such material as has been obtained from other sources has been duly acknowledged in the thesis.

.....

(Signature of Student)

.....

(Signature of Research Guide)

Acknowledgements

This research is the result of the support, guidance and encouragement extended to me by various people at various stages. I would take this opportunity to thank them.

First and foremost, I am ever grateful to my guide, Prof. Sonal Kulkarni-Joshi for giving me full liberty to develop my ideas, as well as imparting to me new ideas.

I pay my homage towards my parents and revered teacher Ven. Obadakande Pannatissa, who are sending me the blessings from the heaven for the success of my life.

I express my sincere gratitude to my respected teacher Prof. P. B. Meegaskumbura (University of Peradeniya, Sri Lanka) who took keen interest in my research and provided valuable advice.

I express my deep gratitude and indebtedness Mangala Kesawa Disanayaka and Sanath Wijesundara who helped me to enter the Deccan College.

The special thank must go to senior lecturer Angle Kotawalagedara and her husband who gave me the relevant text for the research.

My higher education would not have been possible without the active support of my chief incumbent Ven. Okewela Saranapala, Ven. Panamwela Rahula, Ven. Kapugama Sugatasara, Ven. Hellala Punnasiri, my family members, Prof. Gamini Senanayaka (Vice-Chancellor, University of Ruhuna), Prof. S. Wawwage (Dean, Faculty of Humanities and Social Sciences, University of Ruhuna), Prof. Ven. Angulugaha Dhamminda, Prof. Dharma Rajapakshe (Head, Dept. of Sinhala), P. D. Sugatapala, Sandya Kahandagama, members of academic section (University of Ruhuna), Prof. W. Sinde (Vice-Chancellor, Deccan College), Prof. Sathe (Pro-Vice-Chancellor, Deccan College), Prof. Vije Sathe and Pragna Kulkarni. I express my special thanks to them.

I am grateful to Prof. K.S. Nagaraja, Prof. S. R. Sharma, and Dr. S. Mahan for their encouragement.

I would like to thank the members of NCAS who gave me financial support to complete my research work.

The special thank must go to Ruta Paradkar and Lokeshwari Karunaratne who provided me valuable support. I was much benefited from their comments.

The library staff (Trupti More - Librarian, Sigvans, Survase, Ganesh and others) of the Deccan College gave me the priceless support in collecting the references from the books. I am grateful to them.

I would like to thank the members of the academic section Mr. Kulkarni, Vije Kute, Priya who gave me the administrative support throughout the period.

I specially mention here the name of Kurugama who encouraged me in troublesome occasions.

Finally I would like to thank to Rev. Malwane Candaratana, Rev. K. Anandakitti, Rev. Mawathagama Pemananda, Rev. U. Uparatana, Rev. Nanda, Rev. Sanwara, Rev. Indagutta, W. Anurudda, P. Bandara, Dammika Jayasinha, Dr. Tarindu, Nandasena, Sanath, Jeewanta, E.G. Piyasena, Tamara Jayasinha (computer assistant), Kusum (clerk), Ruwan, Tamara Kumari, Litira, P. Hettiarachchi, Nadisha, Harsha, Maheshika, Tamara, Syamali, Dammi, C. P. Dhanapala, M.W. Kumarasiri, Amith, Kamal Narayan, Mahendra, Dr. Kanchan, Mr. Rahul, Dr. Subhangi, Megna, Kushboo, Sanjay Maurya, Parvat, Satish, Sambaji, Gayi, Vije Sarde, Rev. Sapon, Tanasree, Josh, Radesh, Somnath, Swapnil, Sidram and other friends.

Abbreviations

ABL -	ablative
ABS -	absolutive
ACC -	accusative
ACT -	active
ADV -	adverb
CAUS -	causative
COND -	conditional
CONJ -	conjunction
CP -	contemporaneous participle
DAT -	dative
DEF -	definite
EMPHR -	emphasizer
F -	feminine
FUT -	future
GEN -	genitive
HON -	honorific
I -	1 st person
II -	2 nd person
III -	3 rd person
IMP -	imperative
INDEF -	indefinite
INSTR -	instrumental

LOC -	locative
M -	masculine
NEG -	negative
NOM -	nominative
NT -	neuter
N -	noun
O -	object
OBL -	oblique
OPT -	optative
P -	Pāli
PASS -	passive
PL -	plural
PRES -	present
PST -	past
PTCLE -	particle
PTCPL -	participle
REFL -	reflexive
SG -	singular
Sin -	Sinhalese
Skt -	Sanskrit
V -	verb

List of Tables

Table 1.1 Past paradigm of root <i>kəṛə</i> ‘do’	15
Table 1.2 Present paradigm of root <i>kəṛə</i> ‘do’	15-16
Table 1.3 Future paradigm of root <i>kəṛə</i> ‘do’	16
Table 1.4 Past paradigm of root <i>yə</i> ‘go’	16
Table 1.5 Present paradigm of root <i>yə</i> ‘go’	17
Table 1.6 Future paradigm of root <i>yə</i> ‘go’	17
Table 1.7 Past paradigm of root <i>e</i> ‘come’	17-18
Table 1.8 Present paradigm of root <i>e</i> ‘come’	18
Table 1.9 Future paradigm of root <i>e</i> ‘come’	18
Table 1.10 Volitive and involitive paradigm of root <i>balə</i> ‘look’	19
Table 1.11 Volitive and involitive paradigm of root <i>hāṛə</i> ‘dig’	19
Table 1.12 Volitive and involitive paradigm of root <i>uturə</i> ‘over flow’	20
Table 1.13 Volitive and involitive paradigm of root <i>sūrə</i> ‘scratch’	20
Table 1.14 Volitive and involitive paradigm of root <i>soləvə</i> ‘shake’	20
Table 1.15 Volitive and involitive paradigm of root <i>sōdə</i> ‘wash’	21
Table 2.1 Past verbs in Sigiri graffiti	29
Table 2.2 Past suffixes used in Sidat Saṅgəṛāvə	31
Table 2.3 D ^h ātu gaṇə and past suffixes	31
Table 2.4 Past suffixes used in Jātəkə tales	32
Table 2.5 Past verbs used in Jātəkə tales	32-33
Table 2.6 Past passive suffixes used in Jātəkə tales	34
Table 2.7 Past passive verbs used in Jātəkə tales	34
Table 2.8 Past causative verbs used in Jātəkə tales	35
Table 2.9 D ^h ātu gaṇə and present suffixes	40
Table 2.10 Present verbs in Sigiri graffiti	40
Table 2.11 Sinhalese translation of Pāli verbs (Present > Present)	41
Table 2.12 Sinhalese translation of Pāli verbs (Present > Future)	41-42
Table 2.13 Present suffixes used in Sidat Saṅgəṛāvə	42

Table 2.14 Present verbs given by Geiger	42
Table 2.15 Present suffixes used in Jātākā tales	43
Table 2.16 Present verbs used in Jātākā tales	43-44
Table 2.17 Present causative verbs found in Jātākā tales	44
Table 2.18 Future suffixes used in Sidat Saṅgārāvā	46
Table 2.19 Future verbs found in Sigiri graffiti	47
Table 2.20 Translation of Pāli future verbs into Sinhalese future verbs	48-49
Table 2.21 Translation of Pāli future verbs into Sinhalese present verbs	49
Table 2.22 Future suffixes used in Jātākā tales	50
Table 2.23 Future verbs used in Jātākā tales	50-51
Table 2.24 Suffixes of simultaneous aspect used in Sinhalese	64
Table 2.25 Suffixes mentioned in Sidat Saṅgārāvā	74
Table 2.26 Suffixes found in Jātākā tales	75-76
Table 2.27 Layperson and religious/royal usages of imperative verbs	86-87
Table 2.28 Superior, equal and inferior usages	90-91
Table 2.29 Pronominal components	92
Table 2.30 Optative forms found in Sigiri graffiti	95
Table 2.31 Optative forms found in Sidat Saṅgārāvā	95
Table 2.32 Examples given by Geiger	96
Table 2.33 Optative paradigm in the Jātākā tales	96
Table 2.34 Suffixes and particles of conditional mood	103
Table 3.1 Causative forms with vowel deletion & progressive assimilation	115
Table 3.2 Causative verbs used in past	116
Table 3.3 Causative verbs used in present	116-117
Table 3.4 Causative verbs used in future	117
Table 3.5 Causatives forms with absolute suffixes (progressive assimilation is possible)	117-118
Table 3.6 Causative forms with absolute suffixes (No progressive assimilation)	118

Table 4.1 Morphemic variants of absolutes	133
Table 4.2 Absolute forms with causative suffix	134
Table 4.3 Volitive and involitive absolutes	137
Table 5.1 Occurrence of vector verbs in Jātākə tales	152-153
Table 5.2 Paradigm of vector verbs in the past tense in Jātākə tales	153-154
Table 5.3 Paradigm of vector verbs in the present tense in Jātākə tales	155
Table 5.4 Paradigm of vector verbs in the future tense in Jātākə tales	155-156
Table 5.5 Occurrence of conjunct verbs in Jātākə tales	163-164
Table 5.6 Occurrence of conjunct verbs in the past tense in Jātākə tales	168-170
Table 5.7 Occurrence of conjunct verbs in the present tense in Jātākə tales	170-171
Table 5.8 Occurrence of conjunct verbs in the future tense in Jātākə tales	171-172

Contents

Acknowledgements

Abbreviations

List of Tables

1.	Chapter – Introduction	01
1.1.	Purpose of the research	01
1.2.	The choice of the Jātākə text for the research	01
1.3.	The Sinhalese language, history and development	01
1.3.1.	The Position of Sinhalese in Indo-Aryan languages	02
1.3.2.	History of the development of Sinhalese language	02
1.3.2.1.	Evidences for Sinhalese Prakrit period	03
1.3.2.2.	Evidences for Proto-Sinhalese period	03
1.3.2.3.	Evidences for Mediaeval Sinhalese period	03
1.3.2.4.	Evidences for Modern Sinhalese period	04
1.4.	The classification of Old, Middle and New Indo-Aryan languages	05
1.4.1.	Sound change in Sinhalese language	05
1.4.1.1.	OIA/MIA aspirated stops become de-aspirated in Sinhalese	05
1.4.1.2.	OIA/MIA geminates are de-geminated in Sinhalese	06
1.4.1.3.	Loss of vowel length in Sinhalese	06
1.4.1.4.	OIA/MIA homogeneous clusters become semi-nasal in Sinhalese	07
1.4.1.5.	OIA/MIA ‘c’ becomes ‘s’ in Sinhalese	07
1.4.1.6.	OIA/MIA ‘j’ becomes ‘d’ in Sinhalese	07
1.5.	Syllabic structure in Sinhalese verb	08
1.5.1.	Monosyllabic roots	08
1.5.2.	Disyllabic roots	08
1.5.3.	Tri-syllabic roots	09
1.5.4.	Quadrisyllabic roots	09
1.6.	Verb types (description of verbal categories in Sinhalese)	10
1.6.1.	Transitivity	10
1.6.1.1.	Intransitive	10
1.6.1.2.	Transitive	10

1.6.1.3. Di-transitive	10
1.6.2. Voices	11
1.6.2.1. Active voice	11
1.6.2.2. Passive voice	11
1.6.2.3. Reflexive voice (Middle voice)	11
1.6.3. Finite and non-finite verbs	12
1.6.3.1. Finite verbs	12
1.6.3.2. Non-finite verbs	12
1.6.4. Tenses	12
1.6.4.1. Past tense	13
1.6.4.2. Present tense	13
1.6.4.3. Future tense	13
1.6.5. Vowel and consonant endings	13
1.6.5.1. Vowel ending roots	14
1.6.5.2. Consonant ending roots	14
1.6.6. Verbal groups or <i>gaṇḍ</i>	14
1.6.7. Regular and Irregular verbs	14
1.6.7.1. Regular verbs	14-16
1.6.7.2. Irregular verbs	16-18
1.6.8. Volitive and Involitive	19-21
1.7. Sidat Saṅgārāvḥ	21
1.8. Jātākḥ tales	22
1.8.1. Structure of Jātākḥ tales	22
1.8.2. Categorization of Jātākḥ tales	22-23
1.8.3. Number of Jātākḥ tales	23
1.8.4. Translation of Pāli Jātākḥ tales to Sinhalese	23-24
1.8.5. Content of the Jātākḥ tales	24
1.9. Objectives of the research	24
1.10. Research methodology	25
1.11. Organization of chapters	25-27
2. Chapter - Tense, Aspect and Mood in Sinhalese	27-
2.1. Tense in Sinhalese	27
2.1.1. Past tense	28
2.1.1.1. General remarks	28

2.1.1.2.	A brief history of the development of the past forms	29-31
2.1.1.3.	Different types of verbal paradigms of past	32
2.1.1.3.1.	Suffixes used to form past active verbs	32
2.1.1.3.2.	Paradigm of past active verbs	32-33
2.1.1.3.3.	Suffixes used to form past passive verbs	34
2.1.1.3.4.	Paradigm of past passive verbs	34
2.1.1.3.5.	Paradigm of past causative verbs	35
2.1.1.4.	Morphophonemic rules for the derivation of past verbal	
	Forms in the Jātākə text	35
2.1.1.4.1.	Lengthening of the first vowel of root	35
2.1.1.4.2.	Umlaut/fronting	35
2.1.1.4.3.	Umlaut and elision	35
2.1.1.4.4.	Elision of the final vowel of root	36
2.1.1.4.5.	Progressive assimilation	36
2.1.1.4.6.	Regressive assimilation	36
2.1.1.4.7.	Augment of consonants	36
2.1.1.4.7.1.	Augment of ‘y’	36
2.1.1.4.7.2.	Augment of ‘v’	36
2.1.1.4.7.3.	Augment of ‘n’	36
2.1.1.4.7.4.	Augment of ‘t’	36
2.1.1.4.8.	Substitution of consonants	36
2.1.1.4.8.1.	Substitution of ‘s’ with ‘t’	37
2.1.1.4.8.2.	Substitution of ‘n’ with ‘t’	37
2.1.1.4.8.3.	Substitution of ‘d’ with ‘n’	37
2.1.1.4.8.4.	Substitution of ‘ñd’ with ‘n’	37
2.1.1.4.8.5.	Substitution of ‘r’ with ‘l’	37
2.1.1.4.9.	The structure and usages of past verbs in the Jātākə text	37
2.1.1.4.10.	Agreement of past verb with subject	37-38
2.1.1.4.11.	Adverbs of (past) time and verb with future suffix	38
2.1.1.4.12.	Agreement of past plural verb with singular feminine subject	38-39
2.1.2.	Non-past	39
2.1.2.1.	Present	39
2.1.2.1.1.	General remarks	39-40
2.1.2.1.2.	A brief history of the development of the present forms	40-42

2.1.2.1.3.	Different types of verbal paradigms	42
2.1.2.1.3.1.	Suffixes used to form present active verbs	43
2.1.2.1.3.2.	Paradigm of present active verbs	43-44
2.1.2.1.3.3.	Paradigm of present causative verbs	44
2.1.2.1.4.	Morphophonemic rules for the derivation of present forms in the Jātākə text	44
2.1.2.1.4.1.	Shortening of the final vowel of root	45
2.1.2.1.4.2.	Lengthening of the final vowel of root	45
2.1.2.1.4.3.	Umlaut/fronting	45
2.1.2.1.4.4.	Umlaut and elision	45
2.1.2.1.4.5.	Elision of the final vowel of root	45
2.1.2.1.4.6.	Regressive assimilation	45
2.1.2.1.5.	Structure and usages of present tense in the Jātākə text	45
2.1.2.1.5.1.	Present verb agrees with nominative subject	45
2.1.2.2.	Future	46
2.1.2.2.1.	General remarks	46-47
2.1.2.2.2.	A brief history of the development of future forms	47-49
2.1.2.2.3.	Different types of verbal paradigms	50
2.1.1.1.3.1.	Suffixes used to form future active verbs	50
2.1.1.1.3.2.	Paradigm of future active verbs	50-51
2.1.1.1.4.	Morphophonemic rules for the derivation of future forms in the Jātākə text	51
2.1.1.1.4.1.	Shortening of the final vowel of root	51
2.1.1.1.4.2.	Lengthening of the final vowel of root	51
2.1.1.1.4.3.	Umlaut/fronting	51
2.1.1.1.4.4.	Umlaut and elision	52
2.1.1.1.4.5.	Progressive assimilation	52
2.1.1.1.4.6.	Substitution of ‘ñd’ with ‘n’	52
2.1.1.1.5.	Usages of non-past verbal forms (future)	52
2.1.1.1.5.1.	Future form with future meaning	52-53
2.1.1.1.5.2.	Future form with present meaning	53-54
2.1.1.1.5.3.	Adverb of (future) time with future verb form	54
2.1.1.1.5.4.	Adverb of (future) time with present verb form	55-56
2.1.1.1.5.5.	Present form represents the future meaning	57

2.2.	Aspect in Sinhalese	58
2.2.1.	Imperfective aspect	58
2.2.1.1.	Past progressive aspect	58-59
2.2.1.2.	Present progressive aspect	60-61
2.2.2.	Perfective aspect	61
2.2.2.1.	Past perfective aspect	61-62
2.2.2.2.	Present perfective aspect	62
2.2.3.	Simultaneous aspect	62
2.2.3.1.	General remarks	62-63
2.2.3.2.	A brief history of the development of simultaneous aspect	63-64
2.2.3.3.	Morphophonemic rules for the derivation of verbal forms Of simultaneous aspect	64
2.2.3.3.1.	Progressive assimilation	64
2.2.3.3.2.	Regressive assimilation	65
2.2.3.3.3.	Umlaut/vowel harmony	65
2.2.3.3.4.	Shortening of last vowel of root	65
2.2.3.3.5.	Augment of 'i'	65
2.2.3.4.	Reduplication of absolutes as simultaneous aspect	66
2.2.3.4.1.	Type 1	66
2.2.3.4.2.	Type 2	66
2.2.3.4.3.	Type 3	66
2.2.3.4.4.	Type 4	67
2.2.3.5.	Structure and usages of simultaneous aspect in the Jātākā text	67
2.2.3.5.1.	Common usage of simultaneous aspect	67-68
2.2.3.5.2.	Simultaneous aspect with doubling of absolutes	68-69
2.3.	Mood in Sinhalese	71
2.3.1.	Imperative mood	71
2.3.1.1.	General remarks	72-73
2.3.1.2.	A brief history of the development of imperative forms	73
2.3.1.2.1.	Imperative forms in Sigiri graffiti	73
2.3.1.2.2.	The imperative suffixes in Sidat Saṅgārāvā	74
2.3.1.2.3.	Imperative suffixes in Jātākā tales	74-76
2.3.1.3.	Morphophonemic rules for the derivation of imperative forms in the Jātākā text	76

2.3.1.3.1. Shortening of the last vowel of root	77
2.3.1.3.2. Deletion of the last vowel of root	77
2.3.1.3.3. Umlaut/vowel harmony/fronting	77
2.3.1.4. Structure and usages of imperative mood in the Jātākə text	77
2.3.1.4.1. Types of agreement of imperative	77
2.3.1.4.1.1. Singular verb shows singular agreement	78
2.3.1.4.1.2. Plural verb shows plural agreement	78-79
2.3.1.4.1.3. Plural verb shows singular agreement	79-80
2.3.1.4.2. Imperative forms with honorific terms	80
2.3.1.4.2.1. Use of sēkva/sēkvā	80-81
2.3.1.4.2.2. Use of mænəvə	81-82
2.3.1.4.2.3. The particle mænəvə with vadā[ə]	82-84
2.3.1.4.2.4. Use of yahapətə/yāpətə	84-85
2.3.1.4.3. Imperatives with vector verbs	85
2.3.1.5. Sociolinguistic background of imperative mood	85
2.3.1.5.1. Layperson and religious/royal usages of verbs	85-90
2.3.1.5.2. Hierarchical structure of superior, equal and inferior usages	90
2.3.1.5.2.1. Verbal components	90-92
2.3.2. Optative mood	93
2.3.2.1. General remarks	93-94
2.3.2.2. A brief history of the development of optative mood	94-96
2.3.2.3. Structure and usages of optative mood in the Jātākə text	96
2.3.2.3.1. Paradigm of optative forms occurs in the Jātākə tales	96
2.3.2.3.2. Types of optative mood	97
2.3.2.3.2.1. Benedictive (blessing/wishing)	97-98
2.3.2.3.2.2. Vituperative (reproaching/censuring)	98-99
2.3.2.3.2.3. Precative (declaring)	99-100
2.3.2.3.2.4. Desirous (liking)	100
2.3.2.3.3. Optative mood with causative meaning	100-101
2.3.2.3.4. Optative mood with imperative honorific particle	101
2.3.3. Conditional mood	102
2.3.3.1. General remarks	102-103
2.3.3.2. A brief history of the development of the conditional mood	104
2.3.3.3. Structure and usages of conditional mood in the Jātākə text	104

2.3.3.3.1.	Use of suffix ‘-ot, -ōtin’ and particle ‘-hot’	105-106
2.3.3.3.2.	Use of ‘nam’ after the verb	106-107
2.3.3.3.3.	Use of ‘də’ after the verb	107
	Note	108-111
3.	Chapter - Causative verbs	112
3.1.	General remarks	113
3.2.	History of the development of the causative verbs	114
3.3.	Morphophonemic rules for the derivation of causative forms in the Jātākə text	114
3.3.1.	Deletion of the last vowel of the root	114
3.3.2.	Shortening of the final vowel of the root	115
3.3.3.	Vowel deletion and progressive assimilation	115
3.3.4.	Semi-nasal becomes nasal, and the final consonant of contiguous tri-consonantal cluster gets deleted	115-116
3.4.	Paradigms of causative verbs	116
3.4.1.	Causative verbs of past, present and future	116
3.4.1.1.	Past causative verbs	116
3.4.1.2.	Present causative verbs	116-117
3.4.1.3.	Future causative verbs	117
3.4.2.	Causative absolutes (progressive assimilation is possible)	117-118
3.4.3.	Causative absolutes (progressive assimilation is not possible)	118
3.4.4.	Causative verbs with inherent ‘və’ ending root	118-119
3.5.	Structure and usages of causative verbs in the Jātākə text	119
3.5.1.	Intransitive verbs and corresponding transitive verbs	119
3.5.2.	Transitive verbs and corresponding di-transitive verbs	119-120
3.5.3.	Usage of ‘lavā’ (as verbal form /an autonomous particle)	121-122
3.5.4.	Causative verbs in vector construction	122-123
3.5.5.	Periphrastic usages of causative verbs	123
3.5.5.1.	Used with ‘sēkə’	123-124
3.5.5.2.	Used with ‘mænəvə’	124
3.5.6.	Causative verbs used in absolutes	124-125
3.5.7.	Causative verbs used in adverbial present participle	125
3.5.8.	Causative verbs used with imperatives	126
3.5.9.	Causative verbs used with optative forms	126

4.	Chapter – Absolutes	127
4.1.	General remarks	127-128
4.2.	A brief history of the development of absolutes	128-130
4.3.	Morphophonemic rules for the derivation of absolute forms in the Jātəkə text	130
4.3.1.	‘r, ŋ’ > ‘t’ when they occur in final syllable	130
4.3.1.1.	‘r’ > ‘t’ when it occurs in final syllable	130
4.3.1.2.	‘ŋ’ > ‘t’ when it occurs in final syllable	130
4.3.2.	Adding ‘ə’ to the end of root	131
4.3.3.	Umlaut (fronting/vowel harmony)	131
4.3.4.	‘ā’ suffix and ‘v’ augment	131
4.3.5.	Umlaut and addition of suffix ‘ī’	132
4.3.6.	Addition of suffix ‘ā’	132
4.3.7.	Addition of suffix ‘ī’	132
4.3.8.	Addition of ‘ə’ and syncope of root	132
4.3.9.	Root itself is used as an absolute	132
4.3.10.	Addition of ‘lā’ to the end of absolute	132-133
4.3.11.	Inherent ‘lā’ in absolutes	133
4.4.	Structure and usages of absolutes in the Jātəkə text	134
4.4.1.	Absolute with causative suffix	134
4.4.2.	Absolutes with vector verbs	134
4.4.3.	Use of homophony ‘lā’ in Jātəkə tales	134-135
4.4.4.	Absolute forms with three verbal roots	135
4.4.5.	Absolute form with four verbal roots	136
4.4.6.	Irregular absolutes	136
4.4.7.	Absolutes with causative meaning	136-137
4.4.8.	Volitive and involitive absolutes	137-138
5.	Chapter - Complex predicate	139-
5.1.	Vector verbs	139-140
5.1.1.	General remarks	140
5.1.2.	Definitions	141-142
5.1.3.	A brief history of the development of the vector verbs	142
5.1.4.	The occurrence of vector verbs in Sinhalese	142
5.1.4.1.	Aspectual usages in Sinhalese	142-146

5.1.4.2.	Attitudinal usages in Sinhalese	146-148
5.1.4.3.	Adverbial (Non-manner) usages in Sinhalese	148-149
5.1.4.4.	Adverbial (manner) usages in Sinhalese	149-151
5.1.5.	Occurrence of vector verbs in Jātākā tales	151-153
5.1.5.1.	The examples for conjugated form of vector verbs in Jātākā tales	153-156
5.1.6.	Structure and usages of vector verbs in the Jātākā text	156
5.1.6.1.	Vector verbs in the indicative mood	156
5.1.6.2.	Vector verbs with causatives	156-157
5.1.6.3.	Causative absolutive with vector absolutive	157
5.1.6.4.	Causative absolutive with causative vector verb	157
5.1.6.5.	Vector imperative verb	158
5.1.6.6.	Vector verbs with absolutive suffixes	158-159
5.1.6.7.	Vector verb construction with three verbal roots	159
5.1.6.8.	Vector verb construction with three absolutives	159-160
5.1.6.9.	Vector verb with four absolutives	160
5.1.6.10.	Vector verb construction with three absolutives and two honorific particles	160
5.2.	Conjunct verbs	161
5.2.1.	General remarks	161-162
5.2.2.	Definitions	162
5.2.3.	A brief history of the development of the conjunct verbs	163
5.2.4.	Occurrence of conjunct verbs in Sinhalese	163-164
5.2.5.	Structure and usages of conjunct verbs in the Jātākā text	165
5.2.5.1.	Usage of NOUN + VERB ($\widehat{N\bar{V}}$)	165
5.2.5.2.	Usage of ADJECTIVE + VERB ($\widehat{ADJ\bar{V}}$)	165
5.2.5.3.	Usage of ADVERB + VERB ($\widehat{ADV\bar{V}}$)	166
5.2.5.4.	Conjunct verb construction with N + V	166
5.2.5.5.	Conjunct verbs in the imperative mood	166-167
5.2.5.6.	Conjunct verbs in the optative mood	167
5.2.5.7.	Conjunct verbs in the construction of N + ABS + V	167-168
5.2.5.8.	Conjunct verb construction with N + PST.PTCPL + HON.PTCLE	168

5.2.6.	Examples of conjunct verbs occur in the Jātəkə text	168-172
6.	Chapter – Conclusion	173-177
	Appendix	
i.	The verbal roots frequently found in Jātəkə tales	178-188
ii.	Paradigms of verbs (Tables of verb paradigms)	189-202
	Bibliography	203-208